

D. Función de memorización de la temperatura MAX/MIN

1. Display de la temperatura MAX/MIN
Presione el botón MAX/MIN para seleccionar: MIN-MAX-estándar, lo que vuelve a la posición estándar si no se presiona ningún botón durante 8 segundos.
2. Cancelación de la temperatura MAX/MIN memorizada, presione el botón MAX/MIN durante 2 segundos para cancelar la temperatura MAX/MIN memorizada.

E. Función alarma fría

1. En el modo estándar, presione el botón "C/F" para activar/desactivar la función alarma fría exterior.
2. Cuando la función alarma fría está activa y la temperatura exterior está entre "-1 grado" y "4 grados", el símbolo de frío parpadeará.

SPAIN

Instrucciones de uso

A. Configuración del tiempo

1. En el modo normal, presione la tecla "TIME" durante dos segundos para introducir el modo de "12Hr/24Hr". Después presione la misma tecla para introducir el modo de la hora, minuto, año, mes, fecha. El día cambiará automáticamente. Esta volverá normalmente a la pantalla del tiempo si ninguna tecla viene presionada en 30 segundos.
2. En el modo normal, presione la tecla "TIME" una vez para elegir entre el modo TIME y el modo DATE.
3. Elegir pantalla día/segundo
En el modo normal, presione la tecla "UP" para elegir entre SECOND y DAY.

B: Función Alarma

1. Configuración de la alarma
En el modo normal, presione la tecla "ALM" para introducir el modo alarma, luego presione la tecla "ALM" durante dos segundos para elegir la configuración de la alarma: hora-minuto-confirmar.
2. Alarma ON/OFF
En el modo Alarma, presione la tecla "UP" una vez para elegir entre ON/OFF de la alarma.
3. La pantalla volverá al modo normal desde el modo alarma si ninguna tecla viene presionada en 30 segundos.
4. El símbolo de la campana destellará mientras suena la alarma durante 30 segundos.

C. Función SNOOZE

1. Presione cualquier tecla menos "SNZ" para parar la alarma cuando suene.
2. Cuando esté sonando, presione la tecla "SNZ" para introducir la función snoozing, la alarma sonará cada 8 minutos continuamente.
3. El símbolo snooze "ZZ" destellará durante el período snooze.

D. Función de memoria MAX/MIN de la temperatura

1. Pantalla MAX/MIN temperatura
Presione la tecla MAX/MIN para elegir: MIN-MAX- normal, la pantalla volverá al modo normal si ninguna tecla viene presionada en 8 segundos.
2. Limpiar los registros de temperatura MAX/MIN, presione MAX/MIN durante 2 segundos para eliminar los registros de temperatura MAX/MIN.

E. Función Freeze de la alarma

1. En el modo normal, presione la tecla "C/F" para mover entre ON/OFF para la función exterior freeze de la alarma.
2. Cuando la función freeze de la alarma está en ON, y la temperatura exterior es entre "-1 grados" y "4 grados", el símbolo freeze destellará.

techno

Line®

WS 7037



DEUTSCH

A. Zeit

- "TIME" Taste 2 Sekunden gedrückt halten für Auswahl 12/24h Anzeige, erneutes Drücken für Stunde, Minute, Tag und Jahr. Nach 30 Sekunden kehrt die Temperaturstation automatisch in den normalen Anzeige-Modus zurück
- Anzeige Zeit / Datum
"TIME" Taste drücken um zwischen Zeit und Datum Anzeige zu wechseln
- Anzeige Tag / Sekunde
"UP" Taste drücken um zwischen Tag und Sekunden - Anzeige zu wechseln

B. Alarm Funktion

- Alarm - Einstellung
"ALM" Taste drücken und Alarm Anzeige erscheint. "ALM" Taste 2 Sekunden gedrückt halten um Alarmzeit zu wählen
- Alarm ON/OFF
In der Alarmanzeige "UP" Taste drücken um zwischen ALARM ON/OFF zu wählen
- Nach 30 Sekunden kehrt die Temperaturstation automatisch in den normalen Anzeige-Modus zurück
- Alarmsymbol erscheint

C. SNOOZE Funktion

- Drücken einer beliebigen Taste, außer "SNZ" stoppt den Alarm
- Drücken der Taste "SNZ" während des Alarms aktiviert die Snooze - Funktion und der Alarm wiederholt sich alle 8 Minuten
- "ZZ" Symbol erscheint im Display während der Snooze Funktion

D. MAX/MIN Speicher Funktion

- MAX/MIN Temperatur Anzeige
"MAX/MIN" Taste drücken um Werte abzufragen. Nach 8 Sekunden kehrt die Temperaturstation automatisch in den normalen Anzeige-Modus zurück
- "MAX/MIN" Taste 2 Sekunden gedrückt halten um MIN/MAX Werte zu löschen

E. Frost Alarm Funktion

- "C/F" Taste drücken um Frost Alarm AN oder AUS zu schalten
- Ist der Frost Alarm angeschaltet und die Temperatur liegt zwischen -1°C und 4°C erscheint das Frostsymbol

ENGLISH

A. Time setting

- At normal status, press "TIME" key two seconds to enter into the status of "12Hr/24Hr", and then press the same key by turn to enter the status of hour, minute, year, month, date. The day will be changed automatically. It will resume to normally time display if no key pressed in 30 seconds.
- Time/Date switching display
At normal status, press "TIME" key once to switch between TIME and DATE status.
- Day/second switching display
At normal status, press "UP" key to switch between SECOND and DAY.

B. Alarm function

- Alarm Setting
At normal status, press "ALM" key to enter alarm status, then press "ALM" key for two seconds to enter the setting of alarm: hour-minute confirm.
- Alarm ON/OFF
At alarm status, press "UP" key once to switch the ON/OFF of the alarm.
- The status will resume back to normal from alarm status if no key pressed in 30 sec.
- The bell symbol will flash during alarming and lasts for 30 seconds.

C. SNOOZE function

- Press any key except "SNZ" key to stop the alarm during the alarming
- At alarming status, press "SNZ" key to enter snoozing function, the alarm will be ON every 8 minutes continuously.
- The snooze symbol "ZZ" will be flashing during snooze period.

D. MAX/MIN temperature memory function

- MAX/MIN temperature display
Press MAX/MIN key to switch: MINMAXnormal, the status will resume back to normal if no key press in 8S.
- Clearance of record of MAX/MIN temp., press MAX/MIN key for 2 S to remove the record of MAX/MIN temp.

E. Freeze alarm function

- At normal status, press "C/F" key to turn ON/OFF the outdoor freeze alarm function
- When the freeze alarm function is ON, and the outdoor temperature is in the range of "-1 degree" and "4 degree", the freeze symbol will flash.

FRENCH

Consigne d'utilisation

A. Réglage du Temps

- En mode normal, presser la touche "TEMPS" pendant 2 secondes pour entrer dans le mode "12Hr/24Hr", et presser le même bouton pour entrer dans le menu heure, minute, année, mois et date. Les jours seront changés automatiquement. Pour revenir à l'écran de base, ne pas toucher de boutons durant 30 secondes.
- Temps/Date changement d'écran
En mode normal, presser "TEMPS" jusqu'à arriver au statut TEMPS et DATE.
- Jour/Seconde changement d'écran
En mode normal, presser "UP" pour changer les SECONDES et le JOUR.

B. Fonction Alarme

- Réglage de l'alarme
En mode normale, presser "ALM" pour rentrer dans le statut alarme, puis presser de nouveau "ALM" pendant 2 secondes pour entrer dans le réglage de l'alarme: heureminuteconfirmation.
- Alarme ON/OFF
Dans le menu alarme, presser "UP" jusqu'à arriver aux fonctions ON/OFF de l'alarme.
- Le menu redeviendra à la normale après 30 secondes sans toucher de boutons.
- Le symbole Alarme sera allumé pendant l'alarme et jusqu'à la fin des 30 secondes.

C. SNOOZE fonction

- Presser une touche exceptée "SNZ" pour stopper l'alarme durant la sonnerie
- Dans le menu alarme, presser "SNZ" pour entrer dans la fonction snoozing, de cette façon l'alarme sera réitérée toutes les 8 minutes continuellement.
- Le symbole snooze "ZZ" sera allumé pendant la période de snooze.

D. MAX/MIN température mémoire fonction

- MAX/MIN écran de température
Presser MAX/MIN pour changer: MIN-MAX-normal, le statut sera de nouveau normal après 8 secondes si vous en pressez pas de boutons.
- Effacer les rapports MAX/MIN de température, presser MAX/MIN pendant 2 secondes pour effacer les rapports MAX/MIN de température.

E. Freeze alarme fonction

- En mode normal, presser "C/F" pour revenir à ON/OFF pour les fonction de l'alarme extérieur Freeze.
- Quand l'alarme freeze est en mode ON, et que la température extérieur es comprise entre -1 et 4 degrés, le symbole freeze s'allume.

ITALY

Istruzioni per l'uso

A. Impostazione dell'ora

- Allo stato standard, premere il tasto "TIME" (ORA) per due secondi per visualizzare lo stato "12Hr/24Hr" (12h/24h), quindi premere lo stesso tasto per visualizzare lo stato di ora, minuti, anno, mese, data. Il giorno si aggiorna automaticamente. Se non si preme alcun tasto per 30 secondi, lo strumento torna al display dell'ora standard.
- Display per l'impostazione di data/ora
Allo stato standard, premere il tasto "TIME" (ORA) una volta per selezionare lo stato TIME (ORA) o DATE (DATA).
- Display per impostazione di giorno/secondi
Allo stato standard, premere il tasto "UP" (SU) per selezionare SECOND (SECONDI) o DAY (GIORNO).

B. Funzione sveglia

- Impostazione della sveglia
Allo stato standard, premere il tasto "ALM" per entrare nello stato sveglia, quindi premere "ALM" per due secondi per impostare la sveglia: ora-minuti-conferma.
- Attivazione/Disattivazione della sveglia
Nello stato sveglia, premere "UP" (SU) una volta per attivare/disattivare la sveglia.
- Se non si preme alcun tasto per 30 secondi, lo stato passa dallo stato sveglia alla posizione standard.
- Il simbolo della campanella lampeggia quando la sveglia è in funzione per 30 secondi.

C. Funzione SNOOZE (RIPETIZIONE)

- Premere un tasto qualsiasi, ad eccezione del tasto "SNZ", per interrompere la sveglia quando è in funzione.
- Allo stato sveglia, premere il tasto "SNZ" per entrare nella funzione di ripetizione, la sveglia si attiva ripetutamente ogni 8 minuti.
- Il simbolo di ripetizione "ZZ" lampeggia durante il periodo di ripetizione della sveglia.